

M Amtsblatt der Stadt Mansfeld



Herbstgedicht

Dies ist ein Herbsttag, wie ich keinen sah!
Die Luft ist still, als atmete man kaum,
und dennoch fallen raschelnd, fern und nah,
die schönsten Früchte ab von jedem Baum.

O stört sie nicht, die Feier der Natur!
Dies ist die Lese, die sie selber hält,
denn heute löst sich von den Zweigen nur,
was von dem milden Strahl der Sonne fällt.

Christian Friedrich Hebbel



Inhalt

■ Aus dem Rathaus

Seite 2

Amtliche
Bekanntmachungen

Seite 2

Mitteilungen und
Informationen
der Stadtverwaltung

Seite 3

■ Wir gratulieren

Seite 5

■ Aus den Ortsteilen

Seite 5

■ Vereine und Verbände informieren

Seite 6

für die Ortsteile Mansfeld-Lutherstadt • Abberode • Annarode • Biesenrode •
Braunschwende • Friesdorf • Großörner • Gorenzen • Hermerode •
Möllendorf • Molmerswende • Piskaborn • Ritzgerode • Siebigerode • Vatterode

Amtlicher Teil

Bekanntmachung der Beschlüsse des Stadtrates der Stadt Mansfeld aus der Sitzung am 16.10.2017

Beschluss-Nr. 203-06/17 SR:

Der Stadtrat der Stadt Mansfeld entlässt mit Wirkung vom 30.09.2017 Herrn Yves Märker aus der Funktion des Stadtjugendfeuerwehrwartes der Stadt Mansfeld.

Beschluss-Nr. 204-06/17 SR:

Der Stadtrat der Stadt Mansfeld beschließt, der Kameradin Celine Klause die Funktion der Stadtjugendfeuerwehrwartin der Stadt Mansfeld ab dem 16.10.2017 zu übertragen.

Beschluss-Nr. 205-06/17 SR:

Der Stadtrat der Stadt Mansfeld legt nach § 5 Abs. 2 Satz 2 und Abs. 3 KWG LSA als Wahltag für die Wahl des Bürgermeisters der Stadt Mansfeld **Sonntag, den 11.03.2018**, fest.

Die Wahlzeit dauert von **8:00 Uhr bis 18:00 Uhr**.

Als Termin für eine evtl. Stichwahl bestimmt der Stadtrat nach § 30 a Abs. 1 und 3 KWG LSA **Sonntag, den 25.03.2018**.

Die Wahlzeit dauert von **8:00 Uhr bis 18:00 Uhr**.

Beschluss-Nr. 206-06/17 SR:

Gemäß § 103 des Kommunalverfassungsgesetzes des Landes Sachsen-Anhalt (KVG LSA) in der derzeit gültigen Fassung beschließt der Stadtrat der Stadt Mansfeld in seiner Sitzung am 16.10.2017 die 1. Nachtragshaushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2017.

Beschluss-Nr. 207-06/17 SR:

Der Stadtrat der Stadt Mansfeld beschließt die 1. Änderung der Satzung für die Benutzung von Betreuungsplätzen in den Kindertageseinrichtungen der Stadt Mansfeld vom 08.07.2013.

Beschluss-Nr. 208-06/17 SR:

Der Stadtrat der Stadt Mansfeld beschließt die 2. Fortschreibung von Risikoanalyse und Brandschutzbedarfsplan für die Einheitsgemeinde Stadt Mansfeld.

Beschluss-Nr. 209-06/17 SR:

Der Stadtrat der Stadt Mansfeld beschließt, für den Ausbau der Fußwegverbindung von Mansfeld (Ernststraße) zum Schloss Mansfeld (Lutherweg) einen Antrag auf Gewährung von Zuwendungen zur Förderung der regionalen ländlichen Entwicklung, Dorferneuerung und -entwicklung, ländliche touristische Infrastruktur, für 2018/2019 zu stellen.

Die voraussichtlichen Eigenmittel in Höhe von 50.000,00 € sollen in die Haushaltsplanung 2018/2019 aufgenommen werden.

Beschluss-Nr. 210-06/17 SR:

Der Stadtrat der Stadt Mansfeld billigt den Vorentwurf des vorzeitigen Bebauungsplanes Sondergebiet Photovoltaik Mansfeld - Vatteröder Straße und beschließt die frühzeitige Beteiligung der Öffentlichkeit durch öffentliche Auslegung der Planunterlagen sowie die frühzeitige Beteiligung der Behörden sowie der Träger öffentlicher Belange gem. §§ 3 (1) und 4 (1) Baugesetzbuch.

Beschluss-Nr. 211-06/17 SR:

Der Stadtrat der Stadt Mansfeld beschließt die überplanmäßige Ausgabe in Höhe von 20.000,00 € im Produktsachkonto 111320/52510000 - Bauhof/Fahrzeughaltung.

Die überplanmäßige Ausgabe ist durch Mehreinnahmen im Produktsachkonto 611100/60130000 - Gewerbesteuer - gedeckt.

Beschluss-Nr. 212-06/17 SR:

Stundung offener Steuerforderungen

1. Änderung der Satzung für die Benutzung von Betreuungsplätzen in den Kindereinrichtungen der Stadt Mansfeld

Auf Grund der §§ 8, 11 und 45 des Kommunalverfassungsgesetzes des Landes Sachsen-Anhalt (KVG LSA) vom 17.06.2014 (GVBl. LSA S. 288) und des Gesetzes zur Förderung und Betreuung von Kindern in Tageseinrichtungen und in Tagespflege des Landes Sachsen-Anhalt (Kinderförderungsgesetz KiFöG) vom 05.03.2003 (GVBl. LSA S. 48) in der derzeit geltenden Fassung hat der Stadtrat der Stadt Mansfeld in seiner Sitzung am 16.10.2017 folgende 1. Änderung der Satzung für die Benutzung von Betreuungsplätzen in den Kindertageseinrichtungen der Stadt Mansfeld beschlossen:

1.

Der § 1 - **Allgemeine Bestimmungen** - erhält in **Ziff. 1** folgende Fassung:

§ 1

Allgemeine Bestimmungen

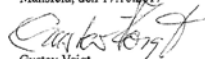
1. Die Einheitsgemeinde Stadt Mansfeld betreibt die kommunalen Kindertageseinrichtungen
 - „Rappelkiste“, OT Mansfeld-Lutherstadt, Sangerhäuser Str. 32,
 - „Leimbacher Knirpse“, OT Mansfeld-Lutherstadt, Promenade 1,
 - „Bummi“, OT Großörner, Am Wehr 7,
 - „Gänseblümchen“, OT Vatterode, Am Tonberg 4, und
 - „Waldkindergarten Sonnenblume“, OT Abberode, Neue Straße 15,
 als öffentliche Einrichtungen nach Maßgabe der Bestimmungen des Kinder- und Jugendhilfegesetzes des Landes Sachsen-Anhalt.

Zudem betreibt die Einheitsgemeinde Stadt Mansfeld die kommunale Kindertageseinrichtung „Hort Wippra“, OT Wippra, Untere Bornholzstraße 5, 06526 Sangerhausen, als öffentliche Einrichtung nach Maßgabe der Bestimmungen des Kinder- und Jugendhilfegesetzes des Landes Sachsen-Anhalt.

2.


1. Die 1. Änderung der Satzung für die Benutzung von Betreuungsplätzen in den Kindertageseinrichtungen der Stadt Mansfeld tritt rückwirkend zum 01.08.2016 in Kraft.
2. Der § 1 Ziff. 1 Satz 2 der 1. Änderung der Satzung für die Benutzung von Betreuungsplätzen in den Kindertageseinrichtungen der Stadt Mansfeld tritt mit Wirkung vom 01.01.2018 außer Kraft.

Mansfeld, den 17.10.2017


Gustav Voigt
Bürgermeister



ausgefertigt am: 08.11.2017
durch


Gustav Voigt
Bürgermeister



Amt für Landwirtschaft, Flurneuordnung
und Forsten Süd, Außenstelle Halle
Mühlweg 19
06114 Halle (Saale)

Öffentliche Bekanntmachung

Flurbereinigungsverfahren Mittelhausen (A38)

Verfahrens-Nr.: 61-7 SGH014 (alt: 52.61 141 SGH092)
Landkreis: Mansfeld-Südharz
Gemarkungen: Mittelhausen, Einsdorf, Nienstedt, Wolf-
ferstedt, Bornstedt

Ausführungsanordnung

vom 02.10.2017 nach § 61 Flurbereinigungsgesetz (FlurbG)

1. Ausführungsanordnung

Das Amt für Landwirtschaft, Flurneuordnung und Forsten Süd ordnet die Ausführung des Flurbereinigungsplanes Mittelhausen (A38), Verf.-Nr. 61-7 SGH014 (alt: 52.61 141 SGH092) für das gesamte Flurbereinigungsgebiet an.

Der Zeitpunkt des Eintritts des neuen Rechtszustandes wird auf den **15.10.2017, 0.00 Uhr** festgesetzt.

Mit diesem Zeitpunkt geht das Eigentum an den neuen Grundstücken auf den Empfänger über. Der im Flurbereinigungsplan vorgesehene neue Rechtszustand tritt an die Stelle des bisherigen Rechtszustandes.

Die mit der vorläufigen Besitzeinweisung vom 21.07.2014 bekanntgegebenen Überleitungsbestimmungen behalten ihre Gültigkeit. Eine nochmalige Besitzüberleitung entfällt.

Anträge auf Leistungen nach § 69 FlurbG, den Ausgleich nach § 70 (1) FlurbG und die Auflösung von Pachtverhältnissen nach § 70 (2) FlurbG sind spätestens 3 Monate nach Erlass der Ausführungsanordnung beim Amt für Landwirtschaft, Flurneuordnung und Forsten Süd zu stellen.

2. Begründung

Die Voraussetzungen nach § 61 des Flurbereinigungsgesetzes liegen vor. Der Flurbereinigungsplan ist den Beteiligten bekannt gegeben worden. Widersprüchen gegen den Flurbereinigungsplan wurde abgeholfen. Der Flurbereinigungsplan ist unanfechtbar.

3. Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diese Anordnung kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe schriftlich oder zur Niederschrift Widerspruch beim Amt für Landwirtschaft, Flurneuordnung und Forsten Süd, Müllnerstraße 59 06667 Weißenfels erhoben werden.

Im Auftrag

Doenecke
Doenecke



Mitteilungen und Informationen der Stadtverwaltung

Bekanntmachung

Der Vorentwurf des vorzeitigen Bebauungsplanes Sondergebiet Photovoltaik „Mansfeld - Vatteröder Straße“ liegt in der Zeit vom 13.11. bis zum 27.11.2017 in der Stadt Mansfeld, Lutherstraße 9, 06343 Mansfeld, Bauamt Haus H für jedermann zur Einsicht aus.

Montag von	9:00 Uhr bis 12:00 Uhr
und von	13:00 Uhr bis 15:00 Uhr
Dienstag von	9:00 Uhr bis 12:00 Uhr
und von	13:00 Uhr bis 18:00 Uhr
Mittwoch von	9:00 Uhr bis 12:00 Uhr
und von	13:00 Uhr bis 15:00 Uhr
Donnerstag von	9:00 Uhr bis 12:00 Uhr
und von	13:00 Uhr bis 15:00 Uhr
Freitag von	9:00 Uhr bis 12:00 Uhr

Der Vorentwurf zur Bauleitplanung kann auch auf der Internetseite der Stadt Mansfeld unter www.mansfeld.eu in der Rubrik „Bekanntmachungen“ eingesehen werden.

Der Stadtrat der Stadt Mansfeld hat in seiner Sitzung am 20.03.2017 die Aufstellung des vorzeitigen Bebauungsplanes Errichtung Solaranlage - „Mansfeld, Vatteröder Straße“, Gemarkung Mansfeld, Flur 4, Flurstücke 36/7 und 204, Größe ca. 6 ha beschlossen.

Der Beschluss Nr. 175-02/17 SR wurde im Amtsblatt Nr. 4 am 8. April 2017 öffentlich bekannt gemacht.

Der Geltungsbereich des Bebauungsplan - Vorentwurfes umfasst die Flurstücke 36/7, 46, 194/35 und 204 teilw. der Flur 4 der Gemarkung Mansfeld. Das Sondergebiet Photovoltaik hat eine Fläche von 4,27 ha.

Ein Investor beabsichtigt, auf der Halde Vatteröder Straße Mansfeld, westlicher Teil, Freiflächen - Photovoltaikanlagen einschließlich Wegen, Kabeln, Schalt-, Mess- und Transformatoreinrichtungen, Übergabestation und Anbindung an das öffentliche Stromnetz sowie erforderlicher Einfriedung und Eingrünung zu installieren. Die Planung erfolgt im Einklang mit der Energiepolitik des Bundes, die das Ziel verfolgt, insbesondere im Interesse des Klima- und Umweltschutzes eine nachhaltige

Entwicklung der Energieversorgung zu ermöglichen, fossile Energieressourcen zu schonen und die Weiterentwicklung von Technologien zur Erzeugung von Strom aus erneuerbaren Energien zu fördern.

Gemäß § 3 Abs. 1 Baugesetzbuch ist die Öffentlichkeit möglichst frühzeitig über die allgemeinen Ziele und Zwecke der Planung öffentlich zu unterrichten, ihr ist Gelegenheit zur Äußerung und Erörterung zu geben.

Der Stadtrat der Stadt Mansfeld hat in seiner Sitzung am 16.10.2017 den Vorentwurf des Bebauungsplanes gebilligt und die frühzeitige Beteiligung der Öffentlichkeit gemäß § 3 (1) Baugesetzbuch erfolgt in Form der öffentlichen Bekanntmachung und Auslegung.

Die Behörden, Nachbargemeinden und Träger öffentlicher Belange werden angeschrieben.

- Der Bürgermeister -

Dank an das örtliche Handwerk

Die Deutsche Stiftung Krankheitsbedingte Mangelernährung gUG hat in Großrörner die dringend erwartete und benötigte Hausarztstelle besetzt. Die Aufnahme eines regelgerechten Praxisbetriebs setzte voraus, dass binnen wochenfrist umfangreiche Umbaumaßnahmen im Büro – und Geschäftshaus durchgeführt werden konnte, ist nicht zuletzt der schnellen, guten und ideenreichen Zusammenarbeit des Bauamtes und Bauhofes mit örtlich ansässigen Handwerksbetrieben zu verdanken. Um den fristgerechten Praxisbetrieb zu ermöglichen, haben die Handwerker ihre sofortige Hilfe zugesagt und ein beeindruckendes Zeugnis deutscher Handwerkskunst abgeben.

Hierfür möchte wir uns insbesondere bei den Firmen:

- Malermeister Andreas Hojski
- Meisterbetrieb für Heizung und Sanitär, Fred Neduck
- Tischlerei Matthias Schilling
- Parkett-Laminat-Dielung, Dirk Porth bedanken.

Im Namen des AG

Frank Dominka Sachgebietsleiter Bau

BEKANNTMACHUNG

Zu vermieten - Wohnungen

Vatterode – Dorfstraße Vatterode 9 – 2. OG, rechts

ab 01.07.2017

3 Zimmer, Küche, Bad mit Dusche und WC, Abstellraum – 62,50 m² bezugsfertig, renoviert

Zentralheizung, WW

Nebengelass: 1 Keller und 1 Stall/Schuppen

Kaltmiete: 281,25 €, zzgl. Nebenkosten 125,00 €

Piskaborn – Dorfstraße 14 – EG rechts

ab 01.07.2017

2 Zimmer, Küche, Bad mit Wanne und WC, Flur – 61,40 m² unrenoviert

Ofenheizung

Nebengelass: 1 Stall

Kaltmiete: 182,08 €, zzgl. Nebenkosten 50,00 €

Für alle Mieteinheiten ist vor Übergabe eine Kautions in Höhe von 3 Kaltmieten zu entrichten.

Interessenten wenden sich bitte an:

Stadt Mansfeld, Lutherstraße 9, 06343 Mansfeld

Telefon: 034782 87139, Ansprechpartner: Frau Bamberg

BEKANNTMACHUNG

Zu vermieten - Gewerberäume

Großörner, Büro- und Geschäftshaus, Mansfelder Straße 21

Büroeinheit, unmöbliert, mit insgesamt 43 m² BGF, Obergeschoss

Fahrstuhl vorhanden

5,00 €/m² Kaltmiete, zzgl. 2,00 € Vorauszahlung für Heiz- und Nebenkosten

Mansfeld, Vatteröder Straße 16

Gaststätte „Sportlerklausur“, teilmöbliert, insgesamt 79,65 m² BGF, nutzbare Freifläche ca. 500 m²

Gesamtmierte von 330,00 €

Für alle Mieteinheiten ist vor Übergabe eine Kautions in Höhe von 2 Kaltmieten zu entrichten.

Interessenten wenden sich bitte an:

Stadt Mansfeld, Lutherstraße 9, 06343 Mansfeld

Telefon: 034782 87139, Ansprechpartner: Frau Bamberg

Stellenausschreibung

Die Stadt Mansfeld sucht für das Mühlenbad in Großörner ab dem 01.04.2018 zunächst befristet für ein Jahr eine/einen Fachangestellte/n für Bäderbetriebe

Die Wochenarbeitszeit beträgt 40 Stunden. Die Entgeltzahlung erfolgt nach dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD). Ihr zukünftiges Aufgabengebiet umfasst:

- Aufsicht des Badebetriebes im Mühlenbad Großörner
 - Verantwortung über die Kassierung der Eintrittsgelder
 - Einleitung von Rettungsmaßnahmen und Erste Hilfe leisten
 - fachgerechte Bedienung, Überprüfung und Wartung der Pumpen- und Chlorgasanlage im Schwimmbad
 - Pflege und Wartung des Schwimmbeckens inklusive Wasserkontrolle und -behandlung
 - Pflege und Reinigung der Gebäude und Außenanlagen
 - Einsatz außerhalb des Badebetriebes (von Oktober bis April) im Bauhof unter anderem zur Absicherung des Winterdienstes
- Für diese Stelle suchen wir einen zuverlässigen, teamfähigen und flexiblen Mitarbeiter, der eine abgeschlossene Berufsausbildung zum Fachangestellten für Bäderbetriebe vorweisen kann oder eine vergleichbare bzw. höherwertige Ausbildung absolviert hat. Die Aufgaben verlangen vom Bewerber die Bereitschaft zu flexibler Arbeitszeit, auch an Wochenenden und an Feiertagen. Wenn Sie über die gültigen Nachweise verfügen, sowie Teamfähigkeit, Zuverlässigkeit, Belastbarkeit und die Bereitschaft zu flexibler Arbeitszeit Ihr Profil abrunden, freuen wir uns über Ihre aussagefähigen Bewerbungsunterlagen.

Diese senden Sie bitte bis zum 15.01.2018 an die

Stadt Mansfeld

z. H. Herrn Oemler

Lutherstraße 9, 06343 Mansfeld.

Nachruf

Tief bewegt haben wir die Nachricht vom Tod des Feuerwehrkameraden a. D.

Dietmar Regel

aufgenommen.

Mit seiner Familie betrauern wir seinen frühen Tod.

Wir nehmen Abschied von einem zuverlässigen und engagierten Kameraden. Mit ihm ist ein Mensch und Kamerad von uns gegangen, der seit seinem Eintritt in die Freiwillige Feuerwehr für diese gelebt hat. Wir verneigen uns in Ehrfurcht und großer Dankbarkeit vor unserem verstorbenen Kameraden in der Gewissheit, dass er in unseren Gedanken und Herzen immer unter uns weilen wird.

Gustav Voigt

Ralf Müller

Brigitte Drabon

Bürgermeister

Stadtwehrleiter

Ortsbürgermeisterin

Stadt Mansfeld

Gorenzen



Das Amtsblatt der Stadt Mansfeld für die Ortsteile Mansfeld-Lutherstadt, Abberode, Annarode, Biesenrode, Braunschwende, Friesdorf, Großörner, Gorenzen, Hermerode, Möllendorf, Molmerswende, Piskaborn, Ritzgerode, Siebigerode und Vatterode erscheint monatlich und wird an alle erreichbaren Haushalte kostenlos verteilt.

IMPRESSUM

- Auflage: 4.300
- Herausgeber: Stadt Mansfeld, Lutherstr. 9, 06343 Mansfeld
- Verlag und Druck: LINUS WITTICH Medien KG, 04916 Herzberg, An den Steinenden 10, Telefon: (03535) 4 89-0
Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen.
- Verantwortlich für den amtlichen und nichtamtlichen Teil:
Der Bürgermeister der Stadt Mansfeld und die Bürgermeister der Ortsteile
- Redaktion: Hauptamt, Telefon (03 47 82) 8 71-0, Telefax: (03 47 82) 871-22
Die in Beiträgen von Vereinen und Verbänden geäußerten Meinungen müssen nicht die Meinung der Redaktion widerspiegeln.
Die Verantwortlichkeit liegt beim jeweiligen Verfasser.
- Verantwortlich für den Anzeigenteil/Beilagen:
LINUS WITTICH Medien KG, 04916 Herzberg, An den Steinenden 10,
vertreten durch den Geschäftsführer ppa. Andreas Barschtipan, www.wittich.de/agb/herzberg

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere zz. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzel Exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadensersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

Nichtamtlicher Teil

Wir gratulieren



OT Mansfeld

am 19.11.	Frau Uta Jungnickel	zum 70. Geburtstag
am 20.11.	Frau Elisabeth Hesse	zum 90. Geburtstag
am 25.11.	Herrn Gerhard Räck	zum 75. Geburtstag
am 26.11.	Herrn Harald Löffler	zum 80. Geburtstag
am 27.11.	Frau Helga Schüler	zum 70. Geburtstag
am 28.11.	Frau	
	Hanne-Lore Hildebrandt	zum 80. Geburtstag
am 30.11.	Frau Ruth Antoniussohn	zum 85. Geburtstag
am 02.12.	Frau Ursula König	zum 80. Geburtstag
am 02.12.	Frau Frieda Krause	zum 85. Geburtstag
am 07.12.	Frau Christa Targan	zum 80. Geburtstag

OT Annarode

am 13.11.	Frau Lore Kiel	zum 80. Geburtstag
am 17.11.	Frau Hanni Schröer	zum 85. Geburtstag
am 03.12.	Frau Ruth Modro	zum 80. Geburtstag
am 07.12.	Herrn Heinz Dittmann	zum 90. Geburtstag

OT Braunschwende

am 24.11.	Frau Alice Klimczyk	zum 70. Geburtstag
-----------	---------------------	--------------------

OT Friesdorf

am 17.11.	Frau Inge Apel	zum 70. Geburtstag
-----------	----------------	--------------------

OT Großörner

am 01.12.	Frau Christa Wolf	zum 85. Geburtstag
am 02.12.	Frau Inge Müller	zum 80. Geburtstag
am 02.12.	Frau Amalia Petzold	zum 80. Geburtstag
am 02.12.	Frau Christa Rückebeil	zum 70. Geburtstag
am 06.12.	Herrn Helmut Lorenz	zum 80. Geburtstag

OT Hermerode

am 28.11.	Frau Rosemarie Ulrich	zum 80. Geburtstag
-----------	-----------------------	--------------------

OT Möllendorf

am 05.12.	Frau Anni Pfeiffer	zum 70. Geburtstag
-----------	--------------------	--------------------

OT Piskaborn

am 02.12.	Herrn Giuseppe Tarricone	zum 70. Geburtstag
-----------	--------------------------	--------------------

OT Ritzgerode

am 14.11.	Herrn Herbert Müller	zum 70. Geburtstag
am 03.12.	Herrn Kurt Becker	zum 80. Geburtstag

OT Siebigerode

am 15.11.	Frau Rosmarie Wittig	zum 75. Geburtstag
am 26.11.	Herrn Jürgen Hellmuth	zum 75. Geburtstag
am 28.11.	Frau Ursula Herz	zum 75. Geburtstag
am 04.12.	Herrn Hartmut Gebhardt	zum 80. Geburtstag

OT Vatterode

am 29.11.	Herrn Werner Oemler	zum 80. Geburtstag
-----------	---------------------	--------------------

Aus den Ortsteilen

Orsteil Biesenrode

Herbstmarkt in Biesenrode

Termin: 18.11.2017

Beginn: 14.00 Uhr

Ort: Dorfplatz Biesenrode (Gemeinde)

In diesem Jahr werden auch wieder viele Händler mit Waren daran teilnehmen, die zum Herbst sowie Advent passen. Natürlich werden auch wieder Grabgestecke für Totensonntag angeboten. Ab 14.30 Uhr gibt es Kaffee und selbst gebackenen Kuchen.

Als Höhepunkt an diesem Nachmittag (ca. 15.00 Uhr) werden die Kinder aus dem Kindergarten Vatterode auf dem Dorfplatz ein kleines Programm aufführen.

Für Getränke und warme Speisen sorgt das Team von Arita Sawatzki. Auch die Firma „Zwergenmöbel“ von Dirk Walinski wird an diesem Nachmittag seinen Türen öffnen.

Ines Weidling

Ortsbürgermeisterin

Biesenrode

Seniorenweihnachtsfeier

Am Sonntag, dem 03.12.2017, um 15.00 Uhr findet die Seniorenweihnachtsfeier für die Ortschaft Biesenrode sowie Saurasen im Sportlerheim statt.

Wir laden alle Seniorinnen und Senioren recht herzlich ein.

Traditions- und Heimatverein Biesenrode sowie Ortsbürgermeisterin Biesenrode Ines Weidling



LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Jeannette Kist

Ihre Medienberaterin vor Ort

Tel.: 0170 2828681

Fax: 03535 489-230 | jeannette.kist@wittich-herzberg.de
www.wittich.de

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen

Die nächste Ausgabe erscheint am:
Freitag, dem 8. Dezember 2017

Annahmeschluss für redaktionelle
Beiträge und Anzeigen:
Freitag, der 24. November 2017

LW-flyerdruck.de

Ihre Online-Druckerei mit den fairen Preisen.

Selber online buchen oder einfach Anfragen:

Tel.: 03535 489-166 | E-Mail: kreativ@wittich-herzberg.de

Ortsteil Großörner

Medizinisches Versorgungszentrum in Großörner eröffnet

Seit dem 4. Oktober gibt es wieder einen Allgemeinarzt in Großörner. Die Deutsche Stiftung Krankheitsbedingte Mangelernährung eröffnete im Geschäftshaus ein Medizinisches Versorgungszentrum. Geschäftsführerin Monika Wemhoff begrüßte die Patienten und Gäste persönlich und führte durch die Praxisräume. Zum Team um Peter Josseck, der in der ersten Zeit als Arzt in Großörner tätig ist, gehören mit den Schwestern Antje Kindeleit und Britt Drese auch den Patienten schon bekannte Gesichter aus der früheren Hausarztpraxis.

Für den Ortschaftsratsrat überbrachte Andreas Koch als stellvertretender Ortsbürgermeister die besten Grüße zur Eröffnung des Medizinischen Versorgungszentrums. „Eine wichtige Sache für die Menschen vor Ort und für Großörner ein Stück Lebensqualität. Ich freue mich sehr darüber!“ so Koch.



v. l. n. r. Andreas Koch, Monika Wemhoff, Peter Josseck, Antje Kindeleit, Brit Drese

Vereine und Verbände informieren

Blutspende in Großörner

In Großörner kommen im Schnitt 35 Personen zum Termin, nehmen sich eine halbe Stunde Zeit und spenden einen halben Liter Lebenssaft! Das ist toll! Es könnten aber noch viel mehr zur Blutspende in die Schule kommen.

Hier sind die Termine für 2018:

- Donnerstag, 25. Januar
- Donnerstag, 19. Juli
- Donnerstag, 18. Oktober

Jeweils von 16:00 bis 19:30 Uhr.



Auf dem Foto sind die Damen, die in Großörner die Blutspendetermine vorbereiten und auch für das leibliche Wohl nach der Spende sorgen.

auf dem Bild von rechts: Karin Krüger, Ellen Pötsch, Inge Müller, Birgit Wiegand, Elke Trümpler (Vorsitzende der AWO-Ortsgruppe Großörner), Andrea Krause

Wir brauchen jede Menge Helden für die Blutversorgung der Krankenhäuser und Medizinische Einrichtungen in Sachsen-Anhalt, täglich ~ 500 – 550 Blutspender werden benötigt!

Roswitha Mahlich-Springer
Gebietsreferentin

Bundesfreiwillige werden in Rödgen für 2018 gesucht!

Der Geschichts- und Kulturverein Rödgen e. V. und der Reit- und Fahrverein Rödgen e. V. haben noch offene Stellen für 2018 zu vergeben. Der Bundesfreiwilligendienst bietet die Chance, sich in verschiedenen Bereichen für das Allgemeinwohl zu engagieren und dabei praktische Erfahrungen zu sammeln. Es können sich Personen ab dem 16. Lebensjahr sowie jegliche Art von Rentner, aber auch Arbeitslosengeld II-Empfänger melden, die sich gern ehrenamtlich betätigen wollen. Die Tätigkeit wird mit einem Taschengeld vergütet. Außerdem werden Sozialversicherungsbeiträge geleistet.

Bei Interesse melden Sie sich bitte unter: Geschichts- und Kulturverein Rödgen e. V., Rödgen 02, 06343 Mansfeld OT Großörner, Tel: 034782 91751 oder unter guk-roedgen@gmx.de per E-Mail.

Andreas Koch
Vorsitzender GuK e. V.

Schulpferdecup der FN in Bernburg/Roschwitz

Zur Förderung des Reitsports organisiert die Reiterliche Vereinigung FN Wettbewerbe – beginnend auf regionaler Ebene – um auch in der Basis viele Reiter bzw. Vereine zu erreichen und deren Arbeit zu würdigen. Bereits zum zweiten Mal nahm ein kleines Team des Leinetalers RFV Stangerode e. V. am Schulpferdecup teil.

Nach einer recht knappen, aber intensiven Vorbereitungszeit von vier Wochen startete das Team des Leinetalers RFV am 01.10.2017 beim Schulpferdecup. Durch die unkomplizierte Unterstützung von Steven Nordmann konnte die benötigte Schulpferdanzahl zur Verfügung gestellt werden. Früh am Sonntagmorgen wurden die Pferde verladen und es ging los Richtung Bernburg. Die Aufregung beim jungen Team war groß und legte sich erst am Veranstaltungsort, als die Routine beim Satteln und Abreiten griff und Katrin Rieger als Trainerin die Gruppe routiniert auf die erste Übung, eine Dressurlektion der Klasse E, einstimmte. Chantal Freist auf Ruby, Johanna Horst auf Milo, Marie Bombor auf Sammy Joe und Mia Dupпка auf Starlight meisterten diese mit Mut und bewiesen reiterliches Können, denn einigen Vierbeinern steckte noch ein Überschuss an Energie in den Hufen.



Mitgereiste Eltern und Großeltern unterstützten die Reiterinnen und drückten als Zuschauer ganz fest die Daumen. Der zweite Teil des Wettbewerbs bestand aus einer Theorieprüfung in Teamarbeit mit 20 Fragen, die der Leinetalers RFV fehlerlos bestand. Nach dem Mittag folgte mit einem Springen der dritte Part des Schulpferdecups. Ein Parcours aus kleinen Sprüngen und Geschicklichkeitsübungen war in allen drei Gangarten zu absolvieren.

Die Reiterinnen des Vereins waren engagiert und mit Spaß beim Wettbewerb dabei, auch wenn es diesmal noch nicht für eine vordere Platzierung, die eine Qualifikation in die nächsthöhere Stufe des Schulpferdecups bedeutet, gereicht hat. Für alle Teilnehmer des Bernburger Wettbewerbs gab es Allwetterjacken und Schabracken, so dass alle nicht nur mit neuen Erfahrungen, sondern auch mit schönen Präsenten nach Hause fuhren.

Leinetaler RFV Stangerode e. V.



Freiwilliges Soziales Jahr im Johanniterhaus (FSJ)

In diesem Jahr konnte das Johanniterhaus wieder die Stelle des Freiwilligen Sozialen Jahres mit einem jungen Mann, Dave Janzen aus Mansfeld, besetzen.



Was ist das Freiwillige Soziale Jahr?

Es soll freiwillige Dienste von Jugendlichen fördern und zwar in den unterschiedlichen sozialen Einrichtungen. Zugleich ist dies allerdings auch eine Möglichkeit der beruflichen Orientierung, weil sich hier junge Menschen ausprobieren können, ob ein Beruf in dieser Richtung ihren Eignungen und Fähigkeiten entspricht. Was macht ein junger Mensch, der diese Möglichkeit in einer Einrichtung der Altenhilfe wahrnimmt? Er lernt zunächst alte Menschen mit ihren täglichen Alltagsproblemen kennen. Gleichzeitig aber lernt er auch welche Möglichkeiten der Hilfe in einer Altenpflegeeinrichtung zur Verfügung stehen. Der junge Mensch wird schnell erkennen, dass die Arbeit mit hilfsbedürftigen alten Menschen sehr vielfältig und abwechslungsreich ist. Kein Tag ist wie jeder andere. All diese Erfahrungen stärken natürlich auch die eigene Persönlichkeit. Am Ende des Jahres wird der junge Mensch feststellen können, dass in einem Pflegeheim viele Berufsgruppen in einem Team zusammenarbeiten. Da wären zunächst die Pflegefachkräfte und Pflegehilfskräfte sowie die zusätzlichen Betreuungskräfte bis hin zu den Berufsgruppen die in der Küche und in der Hauswirtschaft tätig sind.

Zu erwähnen bleibt aber auch das neben einem monatlichen Taschengeld auch sämtliche Sozialleistungen vom Arbeitgeber gezahlt werden. (Rentenbeiträge, Krankenversicherung usw.) Sollte sich nach dem sozialen Jahr jemand für einen dieser Berufe entscheiden, bietet das Johanniterhaus Ausbildungsplätze an. Wir würden uns freuen, wenn auch demnächst wieder ein junger Mensch sich für diese Form der Berufsfindung entscheiden würde. Weitere Informationen hierzu über: 034782 875 -0 oder undine.heisig@jose.johanniter.de

*Einrichtungsleiterin
Undine Heisig*

Martinsfahrt am Martinstag erstmals mit Laternenumzug

Am Sonnabend, dem 11. November veranstaltet die Mansfelder Bergwerksbahn die schon traditionelle Martinsfahrt. 16:00 Uhr geht es am Bahnhof Klostermansfeld los (Bitte ca. 30 min vorher einfinden). In Hettstedt wird am Haltepunkt Eduardschacht, wo ein längerer Halt eingelegt wird, ein großes Martinsfeuer für Licht und Wärme und Heißgetränke und Imbiss für Kurzweil sorgen. Erstmals wird es einen Laternenumzug für große und kleine Kinder von der Station Eduardschacht zur Kupferkammerhütte in der einbrechenden Dunkelheit geben (ca. 1 km, Laternen und Lampions sind bitte selbst mitzubringen). Hier am Uhrenturm wartet der Zug zur Rückfahrt. Wer nicht mitlaufen möchte, der wartet einfach am Eduardschacht und wird dort wieder „eingesammelt“.

Eine Voranmeldung ist nicht erforderlich.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Preise Erwachsener 12,00 €,

Kinder die Hälfte = 6,00 € (Kinder unter 7 Jahren frei)

Weitere Infos und Reservierung unter:

mansfelder@bergwerksbahn.de; www.bergwerksbahn.de
Tel. 034772 27640

(Zu unseren Bürozeiten Mo. - Fr. von 07:00 bis 14:00 Uhr)

Mansfelder Bergwerksbahn e. V.

Martinsfahrt
erstmalig inkl. Laternenumzug

11.11.2017

Abfahrt: 16:00 Uhr in Benndorf

Wir laden Groß und Klein zur traditionellen Martinsfahrt herzlich ein. Erstmals wird es vor Abfahrt des Zuges ein Laternen- und Lampionenumzug von der Station vom Martinsfeuer am Eduardschacht zur Station Kupferkammerhütte geben. Bringen Sie bitte entsprechende Laternen und Lampions für Ihre kleinen und großen Kinder mit. Wärmen Sie sich am – die Dunkelheit erhellenden – Lagerfeuer. Eine kleine Imbissversorgung und Heißgetränke sorgen für Kurzweil.



+++ NEU! +++ NEU! +++ NEU! +++ NEU! +++ NEU! +++ NEU! +++

Erstmals inkl. Laternenumzug zum krönenden Abschluss:
von der Station Eduardschacht geht es zum Zug
zur Station Kupferkammerhütte (ca. 1km)

Weitere Infos unter:
mansfelder@bergwerksbahn.de Tel. 034772 27640; Fax: 30229
www.bergwerksbahn.de (Mo.-Fr. von 07:00 bis 14:00 Uhr)

Hinweis: Rückfahrt des Zuges ab Station Kupferkammerhütte

Herbstsemesterprogramm der KVHS Mansfeld-Südharz e.V.			
in der Region Eisleben,		Geiststraße 2, Eingang Untere Parkstraße	
Tel: 03475 / 602695		06295 Lutherstadt Eisleben	
in der Region Hettstedt,		Lernbehindertenschule Lindenweg 1-2	
Tel: 03476 / 812310		06333 Hettstedt	
in der Region Sangerhausen		Karl-Liebknecht-Straße 31	
Tel: 03464 / 572407		06526 Sangerhausen	
Unser komplettes Angebot finden Sie unter www.vhs-sgh.de oder im Programmheft.			
<u>Änderungen vorbehalten!</u>			
<u>Monat November</u>			
Kursnummer	Kurstitel	Wann	Wo
Gesellschaft			
10102	Erben- Rechtliche Grundlagen	am 09.11.2017 - 17:30 Uhr	Eisleben
10103	Erben- Rechtliche Grundlagen	am 16.11.2017 - 17:30 Uhr	Hettstedt
10106	Vererben- Erbfolge richtig planen	am 23.11.2017 - 17:30 Uhr	Eisleben
10107	Vererben- Erbfolge richtig planen	am 30.11.2017 - 17:30 Uhr	Hettstedt
10113	Grundstücksrecht	am 02.11.2017 - 17:30 Uhr	Hettstedt
13005	An der Schwelle zum Jenseits	am 08.11.2017 - 19:00 Uhr	Hettstedt
<u>Foto</u>			
22402	Fotoclub mit Kamera & Computer	jeden 1. Donnerstag - 17:30 Uhr	Hettstedt
22403	Astrofotografie	am 06.11.2017 - 20:30 Uhr	Butterberg SGH
22412	HDR Fotografie	ab 30.11.2017 - 18:30 Uhr	Eisleben
<u>Gesundheit</u>			
30870	Selbstverteidigung für Frauen	ab 08.11.2017 - 17:00 Uhr	Hettstedt
32044	Einführung Raucherentwöhnung mit Hypnose	ab 08.11.2017 - 18:00 Uhr	Eisleben
32045	Raucherentwöhnung mit Hypnose	ab 09.11.2017 - 17:30 Uhr	Hettstedt
33030	„ Iss Dich Gesund „	ab 07.11.2017 - 18:00 Uhr	Hettstedt
32034	Abnehmen mit Hypnose	ab 15.11.2017 - 18:00 Uhr	Eisleben
32035	Abnehmen mit Hypnose	ab 07.11.2017 - 17:30 Uhr	Hettstedt
<u>Computer</u>			
50102	Computer für Einsteiger Senioren	ab 08.11.2017 - 13:00 Uhr	Benndorf
51111	Tablet für Einsteiger	ab 22.11.2017 - 13:00 Uhr	Eisleben
52512	Textverarbeitung mit Word	ab 06.11.2017 - 18:00 Uhr	Eisleben
52602	Schwarzweiß- Fotos in Farbe	ab 09.11.2017 - 13:00 Uhr	Eisleben
52653	Videoschnitt mit Magix	ab 06.11.2017 - 18:30 Uhr	Hettstedt
52669	Internetseiten selbst erstellen	ab 02.11.2017 - 18:00 Uhr	Eisleben
53011	CoralDraw Graphics Suite X8	ab 18.11.2017 - 09:00 Uhr	Eisleben
53314	Bildbearbeitung am PC	ab 03.11.2017 - 18:30 Uhr	Eisleben
53316	Bildbearbeitung am PC	ab 03.11.2017 - 18:00 Uhr	Hettstedt
<u>Spezial</u>			
31900	Karibische Tänze	auf Nachfrage	Eisleben
<u>Dringend Deutschlehrer mit und ohne Zulassung vom BAMF gesucht</u>			
<u>Dozenten für alle Bereiche gesucht</u>			
<u>Gutscheine sind in allen Filialen erhältlich.</u>			

Kirchennachrichten

Anzeigen

Veranstaltungen in der St. Jakobikirche in Hettstedt am Markt

- 14.11.**
ab 17:30 Uhr Laternenumzug zum Martinstag (ca. 18:00 Uhr St. Jakobikirche)
- 20. - 24.11.**
18:00 Uhr ökumenische Bibelwoche zum Matthäusevangelium, St. Jakobi
- 24.12.**
17:00 Uhr Christvesper mit Radio-Live-Übertragung Radio HBW 92,5 Ukw oder livestream, St. Jakobi

Verschiedenes

radio hbw Radioreise auf Streifzug durch den Harz



Auf der linken Seite der Radioreise-Moderator Alexander Tauscher und rechts der Wernigeröder Nachtwächter Rudolf Nüchterlein.

Mittlerweile ist es 28 Jahre her, dass die innerdeutsche Grenze gefallen ist. Kurz darauf wurde auch das Sperrgebiet um den Brocken aufgehoben, den die meisten bis dahin nur aus der Ferne beobachten konnten. Aus diesem Anlass reist Alexander Tauscher einmal nicht in ferne Gefilde, sondern in den Harz. Die Radioreise führt ihn am Sonntag, dem 5. November, von Wernigerode auf den Brocken. Von 13 bis 15 Uhr läuft er mit dem Nachtwächter durch Wernigerode, dampft mit der Schmalspurbahn auf den höchsten Harzgiripfel und spricht unter anderem mit dem Brockenwirt. Umrahmt wird die Sendung größtenteils von Musik aus dem Harz und über den Harz.

Die Radioreise ist bei radio hbw seit zwei Jahren auf Sendung. Alexander Tauscher ist jeden Sonntag von 13 bis 15 Uhr rund um den Globus unterwegs, bringt Geschichten von und über Menschen, erkundet fremde Kulturen und taucht in geheimnisvolle Welten ein. Wiederholt wird die Radioreise jeweils am Montag von 18 bis 20 Uhr. Inzwischen wurden mehr als 100 Folgen gesendet, weitere Ausgaben sind bereits vorbereitet.

radio hbw sendet aus Aschersleben auf der UKW-Frequenz 92,5 MHz und per Live-Stream im Internet auf www.radio-hbw.de.